

## Gigaset DA210 Краткое описание



Индикатор  
вызова

мигает при  
поступлении  
вызова

- 1 Кнопка ускоренного набора
- 2 Кнопка выключения микрофона со светодиодом. При отключенном микрофоне светодиод мигает.
- 3 Кнопка настройки. В режиме настройки мигает светодиод кнопки выключения микрофона.
- 4 Кнопка повторного набора/паузы
- 5 Кнопка дозвона
- 6 Кнопка громкости трубки
- 7 Переключатель между импульсным и тональным режимами набора



Паз, в который  
вставляется  
кронштейн  
трубки при  
установке  
телефона на  
стене

Памятка -  
вкладыш для  
записи  
назначения  
кнопок  
ускоренного  
набора

## Подключение телефона



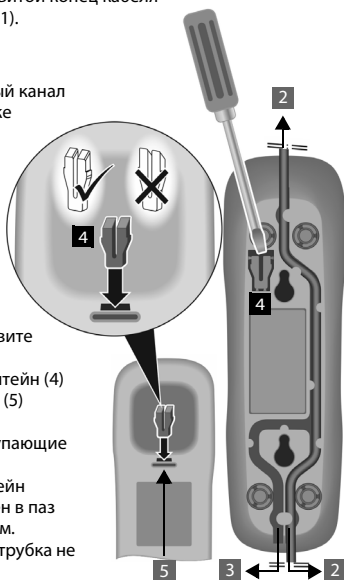
- ▶ Входящим в комплект телефонным кабелем подключите телефон к телефонной розетке, воспользовавшись, если нужно, одним из предусмотренных для этого телефонных адаптеров.
- ▶ Вставьте витой конец кабеля в трубку (1).

- ▶ Уложите кабель в кабельный канал трубки: вверх при установке телефона на столе (2); или вниз, если телефон устанавливается на стене (3).

### Настенная установка

- ▶ Просверлите в стене два отверстия под дюбели, одно над другим, на расстоянии 85 мм, и установите в них винты.
- ▶ Отверткой отделите кронштейн (4) трубки и вставьте его в паз (5) трубки.
- ▶ Повесьте телефон на выступающие головки винтов.

**Обратите внимание:** Кронштейн трубки должен быть установлен в паз скошенными краями вперёд (см. рисунок), в противном случае трубка не будет закреплена.



## Правила техники безопасности

При установке, подсоединении и эксплуатации телефона обязательно соблюдайте следующие меры предосторожности:

- ◆ Используйте только штекеры и провода, входящие в комплект поставки.
- ◆ Соединительный провод подключайте только к предназначенной для него розетке.
- ◆ Подсоединяйте только утвержденные к использованию принадлежности.
- ◆ Прокладывайте соединительный провод там, где он не может стать причиной несчастного случая.

- ◆ Не устанавливайте телефон на скользкой поверхности.
- ◆ Из соображений собственной безопасности и для защиты устройства не пользуйтесь телефоном в ванной комнате или душе (в местах повышенной влажности). Корпус телефона не обеспечивает защиты от брызг.
- ◆ Ни в коем случае не допускайте воздействия на телефон источников тепла, прямого солнечного света или влияния других электрических приборов.
- ◆ Защищайте свой телефон от сырости, пыли, агрессивных жидкостей и паров.
- ◆ Никогда не открывайте корпус телефона самостоятельно.
- ◆ Не прикасайтесь к контактам штекера острыми или металлическими предметами.
- ◆ Не переносите телефон за провода.
- ◆ Если передаете свой телефон другим лицам, обязательно передайте и инструкцию по эксплуатации.

## Подготовка телефона к работе

Рекомендуемая установка телефона:

- ◆ Предохраняйте телефон от воздействия прямых солнечных лучей или других источников тепла.
- ◆ Рабочая температура — от +5°C до +40°C.
- ◆ Устанавливайте телефон на расстоянии не менее одного метра от радиоаппаратуры, например, радиотелефонов, аппаратуры поискового вызова или телевизоров,

чтобы не ухудшать качество телефонной связи.

- ◆ Не устанавливайте телефон в запыленном помещении — это может уменьшить срок службы аппарата.
- ◆ Детали телефона (например, ножки) при контакте с мебелью могут повредить лакировку и полировку.

## Набор и сохранение номеров

### Набор номера



Поднимите трубку, наберите номер.

### Повторный набор последнего номера

Последний набранный номер автоматически сохраняется.



Поднимите трубку, нажмите кнопку повторного набора.

### Ускоренный набор

Вы можете сохранить в памяти 10 номеров для ускоренного набора на цифровых кнопках (0-9) (максимальная длина каждого номера — 21 цифра).

### Сохранение номера



Нажмите кнопку настройки.




нажмите кнопку ускоренного набора.



Определите цифровую кнопку, предназначенную для ускоренного набора номера.







Введите номер для кнопки ускоренного набора.

 Нажмите кнопку настройки.



**Примечание.** В режиме настройки мигает светодиод кнопки выключения микрофона.

### Ускоренный набор номера

  Поднимите трубку, нажмите кнопку ускоренного набора.



 ...  Нажмите цифровую кнопку, предназначенную для ускоренного набора.


### Замечания по сохранению и удалению номеров ускоренного набора на цифровых кнопках

 и  сохраняются независимо от установленного режима набора, но набираются только в тональном режиме (→ стр. 5).

Если длина вводимого номера превышает 21 цифру, сохраненный номер стирается.

### Паузы при наборе


При помощи кнопки  можно ввести одну или несколько пауз (не на первой цифре). Паузы заносятся в память и необходимы в некоторых случаях при наборе добавочных номеров (например, 0  2368).

- ◆ Набор паузы в пределах первых 5 цифр: набирается весь хранимый номер, включая 2-секундную паузу набора.
- ◆ Набор паузы после первых 5 цифр: Часть номера, сохраненного после паузы, набирается только после нажатия кнопки .

## Настройка телефона

### Настройка громкости трубки


Предусмотрено два уровня громкости трубки.

 Нажмите кнопку управления громкостью трубки.

При разъединении восстанавливается основной уровень громкости.

### Выключение микрофона

Во время разговора вы можете выключить микрофон телефона.



 Нажмите кнопку выключения микрофона.


Чтобы снова включить микрофон: снова нажмите кнопку выключения.



Когда микрофон выключен, мигает светодиод кнопки выключения.


### Настройка звонка

Вы можете выбрать мелодию звонка и установить любой из 9 уровней громкости или вообще выключить звонок (стандартная настройка — 6-й уровень).

  Поднимите трубку, нажмите кнопку настройки.

 Нажмите кнопку «#».


 ...  Нажмите одну из цифровых кнопок. (0 — сигнал вызова отключен до следующего поднятия трубки).

 Нажмите кнопку настройки.

**Примечание.** В режиме настройки мигает светодиод кнопки выключения микрофона.

## Работа в сети офисной АТС

### Специальные функции и кнопка дозвона

Во время внешнего вызова вы можете сделать запрос или перенаправить вызов. Для этого нажмите кнопку дозвона . Последующие действия зависят от вашей офисной АТС.

Для настройки кнопки дозвона «флэш»-время телефона должно соответствовать требованиям офисной АТС. См. руководство по эксплуатации офисной АТС.

### Изменение метода набора и «флэш»-времени

Телефон поддерживает следующие режимы набора:

T1: тональный набор, «флэш»-время 100 мс

T2: тональный набор, «флэш»-время 280/600 мс  
(в зависимости от модели устройства)

P: импульсный набор

В зависимости от вашей офисной АТС, может потребоваться изменить режим набора или «флэш»-время вашего телефона.



Используйте для этого ползунковый переключатель под кнопочной панелью.

### Временное переключение из режима импульсного набора в тональный

Чтобы использовать функции, для которых требуется тональный режим (например, дистанционное управление автоответчиком), вы можете на время разговора настроить телефон на тональный

набор без использования переключателя.

После установления соединения:



Нажмите кнопку «\*».

После окончания соединения восстановится импульсный режим.

## Работа в телефонных сетях общего пользования (ТфОП)

Телефонные системы общего пользования — в некоторых случаях по специальному заказу или запросу — предлагают вам ряд полезных дополнительных услуг (например, переадресацию вызова, дозвон по занятому номеру, трехстороннюю конференц-связь и т.д.). Эти услуги могут выбираться с помощью определенных комбинаций кнопок, которые сообщит вам оператор сети.

Вы можете сохранить за кнопкой ускоренного вызова всю комбинацию кнопок, включая переадресацию вызова на фиксированный номер, точно так же, как и обычный номер.

### Кнопка дозвона

В телефонных системах общего пользования кнопка дозвона требуется для доступа к некоторым дополнительным услугам, например, для дозвона по занятому номеру.

Для согласования с требованиями ТфОП может потребоваться изменить «флэш»-время вашего телефона. Используйте для этого ползунковый переключатель под кнопочной панелью (→ стр. 5).

## Приложение

### Уход за телефоном

Протирайте телефон **влажной тканью** или **антистатической салфеткой**. Не пользуйтесь растворителями или микроволоконными тканями.

**Ни в коем случае** не пользуйтесь сухой тканью, это может создать статический заряд.

### Контакт с жидкостью

Если на устройство попала жидкость:

- 1 Дайте жидкости стечь с устройства.
- 2 Прикладывайте к деталям сухую ткань, чтобы она впитала остатки жидкости. Поместите устройство (кнопочной панелью вниз) в сухое теплое место **хотя бы на 72 часа** (не в микроволновую или электрическую печь и т.д.).
- 3 Не включайте телефон, пока он не будет совершенно сухим.

Когда он совершенно высохнет, вы, как правило, сможете пользоваться им обычным образом.

В редких случаях, контакт с химическими веществами может изменить внешний вид телефона. Из-за огромного разнообразия химических продуктов на сегодняшнем рынке проверить все вещества не представляется возможным.

### Вопросы и ответы

**Вы поднимаете трубку, но не слышите сигнала «линия свободна»:** Правильно ли вставлен в телефон и телефонную розетку соединительный провод?

**Сигнал «линия свободна» слышен, но номер не набирается:** Подключение выполнено правильно. Правильно ли установлен метод набора?  
**Собеседник вас не слышит:** Может быть, была нажата кнопка включения микрофона?  
**Во время вызова слышны регулярные импульсные шумы:** Соединение принимает от АТС тактовые импульсы, которые телефон не может интерпретировать. Обратитесь к сетевому оператору.

### Environment

#### Заявление о нашем отношении к охране окружающей среды

Мы, Gigaset Communications GmbH, несем социальную ответственность и активно стремимся к улучшению окружающего нас мира. Во всех сферах нашей деятельности - от разработки продукции и вплоть до продаж и утилизации отходов - мы всегда руководствуемся принципами охраны окружающей среды.

Вы можете узнать больше о нашей политике сохранения окружающей среды на сайте [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).

## Система управления охраной окружающей среды



Gigaset Communications GmbH  
сертифицирована на соответствие международным

стандартам ISO 14001 и ISO 9001.

**ISO 14001 (охрана окружающей среды):** сертифицирована в сентябре 2007 г.

сертификационным органом TÜV SÜD Management Service GmbH.

**ISO 9001 (качество):**

сертифицирована 17 февраля 1994 г. сертификационным органом TÜV SÜD Management Service GmbH.

## Утилизация

Все электрические и электронные устройства должны утилизироваться отдельно от бытового мусора специальными организациями, назначенными правительством или местными властями.



Символ “перечеркнутый мусорный бак” на устройстве означает, что изделие подпадает под действие европейской директивы 2012/19/ЕС.

Правильная утилизация и отдельный сбор старых устройств помогает предотвратить потенциальное отрицательное воздействие на окружающую среду и здоровье людей.

Правильная утилизация является условием переработки использованного электронного и электрического оборудования. Дополнительную информацию об утилизации старых бытовых устройств вы можете получить в органах местной власти, службе утилизации или в магазине, в котором вы приобрели изделие.

## Допуск к эксплуатации

Это устройство предназначено для подключения к аналоговым абонентским линиям в телефонных сетях РФ.

Устройство адаптировано к условиям эксплуатации в РФ и странах СНГ.

Компания Gigaset Communications GmbH заявляет, что данное устройство соответствует основным требованиям и другим положениям рекомендаций 2014/30/ЕС и 2014/35/ЕС.

Копию сертификата соответствия требованиям вы найдете в интернете по адресу [www.gigaset.com/docs](http://www.gigaset.com/docs)



Регистрационный номер декларации:  
RU Д-ДЕ.АГ27.В.00072  
Декларация о соответствии действительна по 24.05.2018.

Юридический адрес изготовителя:  
Gigaset Communications GmbH  
Hansaallee 299  
40549 Düsseldorf  
Germany.

## Контакты

Если при эксплуатации телефона, подключенного к сети с аналоговым доступом, встретятся проблемы, обратитесь к оператору сети или к продавцу телефона.

## Условия гарантийного обслуживания

- 1 Все нижеизложенные условия гарантии действуют в рамках законодательства Российской Федерации, регулирующего защиту прав потребителей, и не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности, либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
- 2 Гарантия распространяется на товар, предназначенный для использования на территории РФ.  
Обязанности по настоящей гарантии исполняются на территории РФ Авторизованными Сервисными центрами Gigaset Communications. Организация, уполномоченная на принятие претензий, удовлетворение требований потребителей и организацию сервисного и технического обслуживания на территории РФ: ООО «Гигасет Коммьюникейшнз», 115114, г. Москва, ул. Летниковская, 16. Информация о сервисном обслуживании доступна по телефонам 8-800-333-49-56 – бесплатный звонок по России, и на сайте [www.gigaset.com/ru\\_ru](http://www.gigaset.com/ru_ru)
- 3 В соответствии с п. 6 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает на устройства гарантийный срок 24 месяцев со дня передачи товара потребителю. В соответствии с п. 3 статьи 19 Закона РФ «О защите прав потребителей» на отдельные комплектующие и составные части товара установлены следующие гарантийные сроки:
  - Зарядное устройство – 12 месяцев со дня передачи товара.
  - Аккумуляторная батарея – 6 месяцев со дня передачи товара.
  - Аксессуары к устройствам – 12 месяцев со дня передачи товара.
- 4 В соответствии с п.1 ст.5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает для указанных товаров, за исключением аккумуляторных батарей, срок службы 3 года со дня передачи товара. На аккумуляторные батареи в соответствии с п.2 ст.5 Закона РФ «О защите прав потребителей» установлен срок службы 2 года со дня передачи товара.
- 5 Гарантия не распространяется на недостатки товаров в следующих случаях:  
Если недостаток товара явился следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в т.ч. вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей, механического воздействия, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних веществ, веществ и предметов.  
Если недостаток товара явился следствием несанкционированного вскрытия, тестирования товара или попыток внесения изменений в его конструкцию или его программное обеспечение собственником либо третьими лицами, в т.ч. ремонта или технического обслуживания в



неуполномоченной компанией «Gigaset Communications» ремонтной организации.

Если недостаток товара явился следствием неудовлетворительной работы сети либо проявляется при эксплуатации товара на границе или вне зоны действия сети, в т.ч. из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.

Если недостаток товара явился следствием его применения совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от производимого компанией «Gigaset Communications», или рекомендованным компанией «Gigaset Communications» к применению с данным товаром. Компания «Gigaset Communications» не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, и за качество работы товаров компании «Gigaset Communications» совместно с таким оборудованием.

- 6 Настоятельно рекомендуем Вам сохранять на другом (внешнем) носителе информации резервную копию всей информации, которую Вы храните в памяти устройства или на мультимедийной карте, используемой с устройством. Ни при каких обстоятельствах компания «Gigaset Communications» не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но, не ограничиваясь только перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, разглашение конфиденциальной информации или нарушение неприкосновенности частной жизни, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования устройства.
- 7 Существенные недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными изготовителем ремонтными организациями (авторизованными сервисными центрами). Безвозмездное устранение недостатков производится в течение гарантийного срока, исчисляемого с момента передачи товара потребителю. Момент передачи товара может устанавливаться на основании кассового, товарного чека, гарантийного талона и т.д. Если день передачи установить невозможно, гарантийный срок и срок службы исчисляются с момента изготовления товара, на основании п. 2 ст. 19 Закона РФ «О защите прав потребителей».

# Gigaset

# РОССИЯ

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН №

---

Телефонный аппарат торговой марки Gigaset \_\_\_\_\_

ДАТА ПРОДАЖИ:

\_\_\_\_\_

День

\_\_\_\_\_

Месяц

\_\_\_\_\_

Год

ФИРМА – ПРОДАВЕЦ: \_\_\_\_\_

Наименование фирмы – продавца

( \_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_  
Телефон фирмы – продавца

\_\_\_\_\_

Адрес фирмы – продавца

---

Штамп

фирмы – продавца

\_\_\_\_\_

Подпись продавца

**По вопросам гарантийного обслуживания обращайтесь в место покупки  
Вами товара**

В соответствии с п. 6 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает на устройства гарантийный срок **12 месяцев** со дня передачи товара потребителю.

**ВНИМАНИЕ:** Гарантийный талон действителен только при наличии печати фирмы – продавца и правильном заполнении талона. Просим Вас при покупке проверить правильность заполнения гарантийного талона.

Товар в полной комплектации с инструкцией на русском языке получил,  
с условиями гарантии ознакомлен

\_\_\_\_\_

Подпись покупателя

Issued by  
Gigaset Communications GmbH  
Frankenstrasse 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2016  
All rights reserved. Subject to availability.  
Rights of modification reserved.

[www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)  
A30054-M6527-S301-5-5619